



beblaze®
ITALIAN TOOLS TO MAKE LIGHT

Rev.0 del 05/05/2022

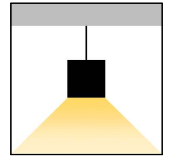
BE_BRIGHT

INSTALLATION INSTRUCTION - SUSPENSION ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE - SOSPENSIONE



PRODUCT LIST: ELENCO PRODOTTI:

CIRCLE series
SQUARE series
RECTANGLE series



SECURITY INFO INFO DI SICUREZZA

Please read the following instructions carefully and keep for future reference
Consigliamo di leggere con attenzione le seguenti istruzioni e di conservarle

Always disconnect the power supply before installing the fixture or performing maintenance on it
Prima di procedere all'installazione o alla manutenzione disinserire sempre l'energia elettrica

This fixture must be installed and removed by a qualified electrician
L'apparecchio deve essere installato e rimosso da personale qualificato

Replaceable (LED only) light source by a professional
Sorgente luminosa LED sostituibile solo da un professionista

Handle the product with caution; do not subject the product to mechanical bending and/or twisting
Movimentare il prodotto con cautela; non sottoporre il prodotto a flessione e/o torsione meccanica

Changes or tampering with the product or the label cancel any warranty conditions
Modifiche o manomissioni del prodotto o dell'etichetta annullano ogni condizione di garanzia

Erresei S.r.l. reserves the right to change the information contained in this document at any time without prior notice being given
Le informazioni contenute nel presente documento possono essere modificate in qualsiasi momento senza preavviso e non comportano l'assunzione, nemmeno implicita, di alcuna obbligazione da parte di Erresei S.r.l.

Erresei S.r.l. will not be held responsible if its fixtures are not installed in accordance with local standards
L'azienda Erresei S.r.l. declina ogni responsabilità qualora l'installazione non avvenga secondo le norme vigenti

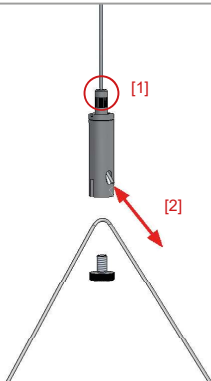
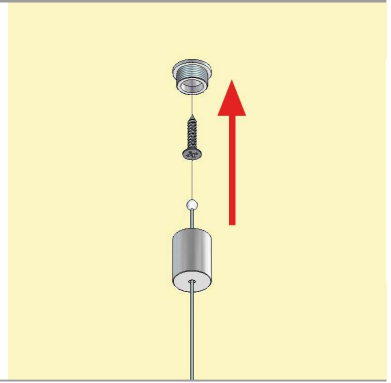
Product for outdoor and indoor applications
Prodotto per uso esterno ed interno

Not suitable for immersion installations
Non idoneo per installazioni ad immersione

No part of the luminaire should be in contact with aggressive chemicals
Nessuna parte dell'apparecchio deve stare a contatto con sostanze chimiche aggressive

Secure the two mechanical ceiling supports at a distance of 1.0m from each other using a countersunk screw (not supplied) of the type suitable for the surface on which the installation is being performed. The screw must have the following characteristics: cylindrical head, diameter from 2.9 to 4.5mm and from M3 to M4.

Fissare i due supporti meccanici a soffitto alla distanza di 1,0m l'uno dall'altro utilizzando una vite a testa svasata (non fornita) della tipologia adatta alla superficie sulla quale si sta eseguendo l'installazione. La vite dovrà avere le seguenti caratteristiche: testa cilindrica, diametro da 2,9 a 4,5mm / da M3 a M4.



Unlock the safety ring nut [1] by unscrewing it and adjust the height of the product by pulling the suspension rope to raise it; press the safety ring down to release the restraint system and lower the product by sliding the rope.

Finally, secure the safety lock by screwing it once the final position has been defined.

Sbloccare la ghiera di sicurezza [1] svitandola e procedere alla regolazione dell'altezza del prodotto trazionando la fune di sospensione per alzarlo [2]; premere la ghiera di sicurezza verso il basso per sbloccare il sistema di ritenuta ed abbassare il prodotto facendo scorrere le fune.

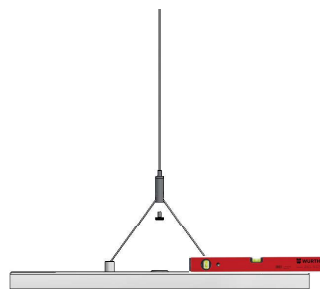
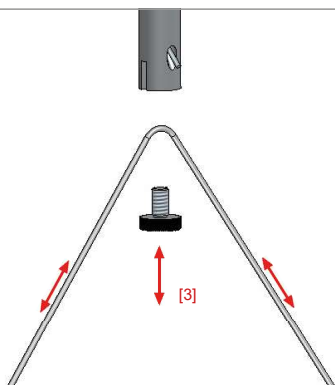
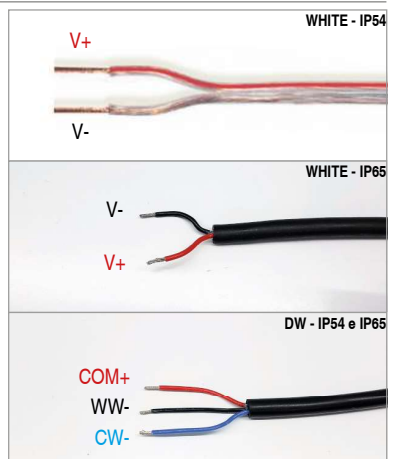
Assicurare infine la ghiera di sicurezza avvitandola una volta definita la posizione finale.

Remote power supply (24-48Vdc - WHITE 1ch / DW 2ch)

Connect the product using a certified IP grade terminal block (not supplied) with the cable exiting the power supply unit (not supplied). It is advisable to keep a distance between power supply and product not exceeding 5m. In any case, adequately size the cable.

Alimentazione remota (24-48Vdc - WHITE 1ch / DW 2ch)

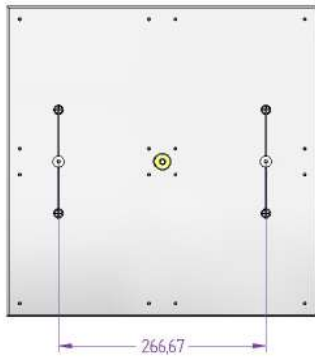
Procedere alla connessione del prodotto mediante una morsettiera certificata di pari grado IP (non fornita) con il cavo in uscita dall'alimentatore (non fornito). Si consiglia di mantenere una distanza tra alimentatore e prodotto non superiore a 5m. In ogni caso, dimensionare adeguatamente il cavo.



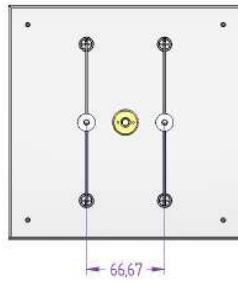
Finally, use the lower ring nut to release the rope that acts as a rocker [3], adjust the flatness of the product [4] and proceed by requesting the ring nut to ensure the final position.

Utilizzare infine la ghiera inferiore per sbloccare la fune che fa da bilanciere [3], regolare la planarità del prodotto [4] e procedere richidendo la ghiera per assicurare la posizione finale.

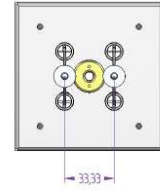
SQUARE series



BMS40040

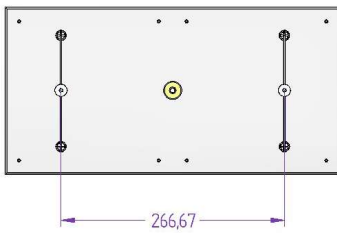


BMS20020

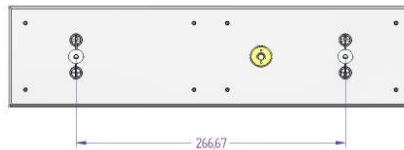


BMS10010

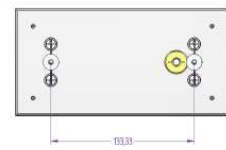
RECTANGLE series



BMR20040

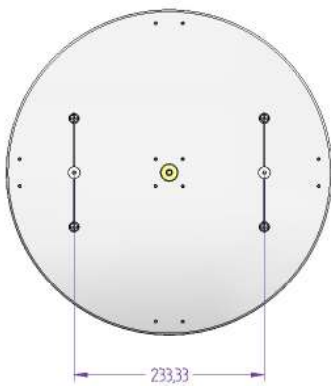


BMR10040

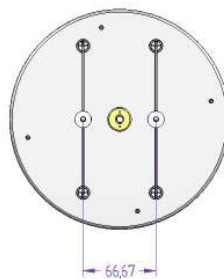


BMR10020

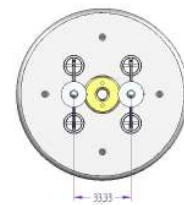
CIRCLE series



BMC00040



BMC00020

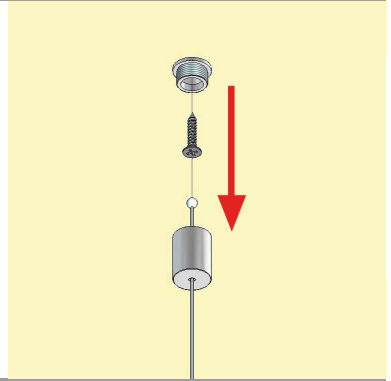


BMC00010

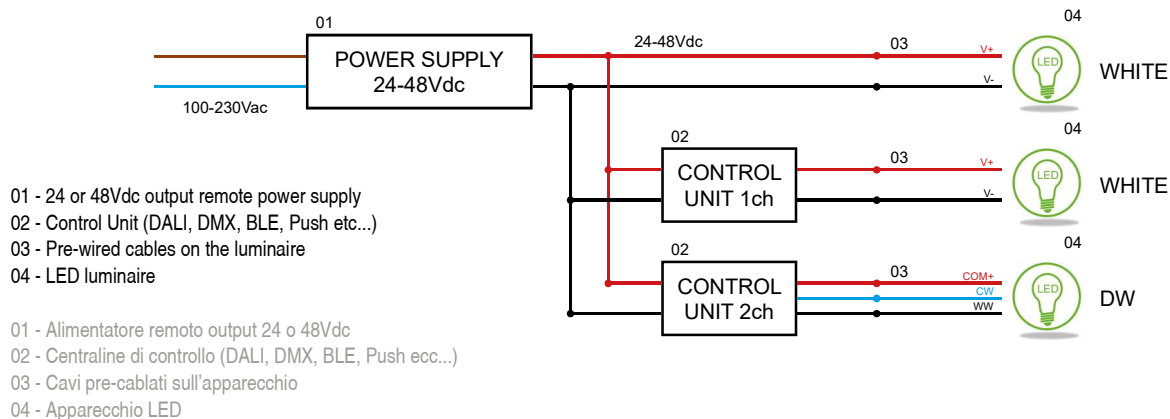
REMOVAL WALL - CEILING RIMOZIONE SOFFITTO - PARETE

Unscrew and then remove the ceiling supports after having disconnected the product from the power supply line.

Svitare e quindi rimuovere i supporti a soffitto dopo aver proceduto alla disconnessione elettrica del prodotto dalla linea di alimentazione.



ELECTRICAL CONNECTION COLLEGAMENTO ELETTRICO



MAINTENANCE MANUTENZIONE

Scheduled maintenance must be carried out once a year (Italian standards CEI 64-8/6) on all lighting devices, regardless of their appliance class and type of use. It must at least include the following operations:

Per tutti gli apparecchi di illuminazione, al di là della classe di appartenenza e del tipo di utilizzo, deve essere effettuata a cadenza programmata (1 volta l'anno) la manutenzione dell'installazione (norme CEI 64-8/6) che deve prevedere almeno le seguenti operazioni:

Periodically cleaning the fixtures to remove the built-up dirt from gratings and screw heads

Pulire periodicamente gli apparecchi per rimuovere gli accumuli di sporco che si depositano sulle griglie e sulle teste delle viti

Checking tightness of screws on the various parts of the device

Verificare il serraggio delle viti per le varie parti dell'apparecchio

Checking that all cable glands and cables are intact and checking cable glands are tight

Verificare l'integrità di tutti i pressacavi e dei cavi e verificare il serraggio dei pressacavi

Check that the glass or plastic screen is intact, and replace it with original components if broken or damaged

Verificare l'integrità dello schermo in vetro o plastica, sostituirlo con componenti originali in caso di rottura o danneggiamento

In case of damage the components must be replaced (only by manufacturer) by original components and spare parts before using the fitting
I componenti danneggiati vanno sostituiti (solo dall'azienda costruttrice) solo con ricambi originali prima di rimettere in funzione l'apparecchio

IP54 or IP65 device pre-wired with a 3,0m flexible cable. In case of damage, it can only be replaced by the manufacturer. The mains power connection must be made outside the device, using components suitable for the application and making connections as required by current regulations

Apparecchio IP54 o IP65 provvisto di cavo flessibile pre-cablato di lunghezza 3,0m che in caso di danneggiamento può essere sostituito solo dall'azienda costruttrice. Il cablaggio alla linea di alimentazione deve essere eseguito esternamente all'apparecchio, utilizzando componenti idonei all'applicazione e realizzando i collegamenti secondo quanto previsto dalle norme vigenti